

Vocabulario en español con ejemplos

例文で学ぶスペイン語の語彙Ⅱ

- ☐ otro
- ☐ año
- ☐ ya
- ☐ sobre
- ☐ ir
- ☐ dar
- ☐ sin
- ☐ ver
- ☐ deber
- ☐ también

品詞省略記号一覧

m	男性名詞 (sustantivo masculino)
f	女性名詞 (sustantivo femenino)
v	動詞 (verbo)
adj	形容詞 (adjetivo)
adv	副詞 (adverbio)
prep	前置詞 (preposición)
c	接続詞 (conjunción)
art	冠詞 (artículo)
dem	指示詞 (demonstrativo)
pron	代名詞・所有形容詞 (pronombre)
inter	疑問詞 (interrogativo)
loc	熟語 (locución)
frase	フレーズ

西西辞書なども、概ね同様の省略記号を使用しています

uno

Te invitamos a recorrer nuestras **instalaciones** a través de esta **visita** virtual.

君をバーチャルでの我々の施設のツアーに招待します。

te	pron	<i>you (direct object)</i>	目的語代名詞、二人称単数
invitamos	v	<i>we invite</i>	不定詞は <i>invitar</i> , 現在形, 一人称複数
recorrer	v	<i>to tour, to visit</i>	不定詞形
nuestras	pron	<i>our</i>	所有代名詞、女性、複数
instalaciones	f	<i>facilities</i>	複数形
a través de	prep	<i>through</i>	
esta	dem	<i>this</i>	指示詞、女性単数
visita	f	<i>visit</i>	
virtual	adj	<i>virtual</i>	

un poco más

後期が始まりましたね。スペイン語では「～に、～を」という意味の目的格代名詞は活用した動詞の直前が基本の語順でした。その辺も意識しながら音読しましょう。

dos

Nos **preguntan** sobre esa **materia blanca**.

私達はその白い物体について尋ねられる。

nos
preguntan
sobre
esa
materia
blanca

pron	<i>us</i>	
v	<i>they ask</i>	不定詞は <i>preguntar</i> , 現在形, 三人称複数
prep	<i>about, on</i>	
dem	<i>that</i>	
f	<i>material, matter</i>	
adj	<i>white</i>	

un poco más

目的格代名詞は活用した動詞の直前。

tres

Te **acompañamos** para realizar las **tareas** juntos.

そのタスクと一緒に行動するために、我々は君に同行する。

te	pron	you (direct object)
acompañamos	v	we accompany 不定詞は acompañar, 現在形, 一人称複数
para	prep	to, in order to
realizar	v	to do, to carry out 不定詞
tareas	f	tasks
juntos	adv	together

un poco más

そろそろ目的格代名詞の語順感覚も戻って来たでしょうか。

realizar は英語の realize ‘気づく’ではないことにくれぐれも注意。

cuatro

Debemos esforzarnos por mantener el **contacto** con **antiguos** colegas.

私たちは、かつての同僚と連絡を取り合うよう努めるべきだ。

debemos	v	<i>we must</i>	不定詞は <i>deber</i> , 現在形, 一人称複数
esforzarnos	v	<i>to make an effort</i>	不定詞は <i>esforzarse</i> , 再帰動詞
por	prep	<i>to, in order to</i>	
mantener	v	<i>to maintain</i>	不定詞形
contacto	m	<i>contact</i>	
con	prep	<i>with</i>	
antiguos	adj	<i>former, old</i>	
colegas	m	<i>colleagues</i>	

un poco más

esforzarnos は再帰動詞であることに注意。**esforzar** 単発なら「励ます」、これに再帰代名詞 (*me, te, se, nos, os, se*) をつけると「自分で自分自身を励ます」>「努力する」という意味になります。スペイン語ではこのように、再帰代名詞を頻繁に使うのでした。忘れているとかなりまずいことになるので、復習しておきましょう。

cinco

Antes de ir al **cine**, necesitamos **comprar** las **entradas** por internet y luego **pagarlas** con tarjeta.

映画館に行く前に、オンラインでチケットを購入し、クレジットカードで支払う必要がある。

antes de	loc	<i>before</i>	
ir	v	<i>to go</i>	不定詞形
cine	m	<i>cinema, movie theater</i>	
necesitamos	v	<i>we need</i>	不定詞は <i>necesitar</i> , 現在形, 一人称複数
comprar	v	<i>to buy</i>	不定詞形
entradas	f	<i>tickets</i>	複数形
por	prep	<i>by, via</i>	
internet	m	<i>internet</i>	
luego	adv	<i>then, later</i>	
pagarlas	v	<i>to pay for them</i>	不定詞は <i>pagar</i> , 目的語代名詞 <i>las</i> が付加されている
con	prep	<i>with</i>	
tarjeta	f	<i>card</i>	

un poco más

枠内に書いてある通り、**pagarlas** は **pagar + las**。目的格代名詞は不定詞の語尾に直結する、という性質があるのでした。さて、不定詞以外に目的格代名詞が語末に直結するケースが後二つあるのでした。覚えていますか？

seis

El jugador sufre un fuerte dolor de cabeza.

その選手は強い頭の痛みに苦しんでいる。

jugador

m *player*

sufre

v *suffers*

不定詞は *sufrir*, 現在形, 三人称単数

fuerte

adj *strong*

dolor

m *pain*

cabeza

f *head*

siete

Mi compañero europeo todavía no puede aceptar la muerte de su madre.

私のヨーロッパの同僚は、母親の死をいまだに受け入れることができない。

mi	pron	my	所有形容詞、単数
compañero	m	companion, partner	
europeo	adj	European	
todavía	adv	still	
no	adv	not	
puede	v	can	不定詞は poder, 現在形, 三人称単数
aceptar	v	to accept	不定詞形
muerte	f	death	
madre	f	mother	

un poco más

そろそろ文法の時間で現在完了形を習う頃でしょうか。現在完了形とここで出てきている **todavía** はセットで使われることが多いので、ここで覚えてしまいましょう。

ocho

Los personajes históricos a veces representan la **justicia**.

歴史上の人物は時に正義を象徴する。

personajes

m *characters,
figures*

históricos

adj *historical*

a veces

adv *sometimes*

representan

v *they represent* 不定詞は *representar*, 現在形, 三人称複数

justicia

f *justice*

Mantenerse **activo** es esencial para una vida saludable.

健康的な生活には、活動的であり続けることが不可欠だ。

mantenerse

v *to stay, to keep* 不定詞は *mantenerse*, 再帰動詞

activo

adj *active*

es

v *is* 不定詞は *ser*, 現在形, 三人称単数

esencial

adj *essential*

para

prep *for, in order to*

vida

f *life*

saludable

adj *healthy*

diez

Para **alcanzar** al **éxito**, tenemos que **superar** muchas dificultades.

成功するためには、多くの困難を乗り越えなければならない。

para	prep	<i>to, in order to</i>	
alcanzar a	v	<i>to reach, to achieve</i>	不定詞
éxito	m	<i>success</i>	
tenemos que	v	<i>we have to</i>	不定詞は tener, 現在形, 一人称複数
superar	v	<i>to overcome</i>	不定詞
muchas	adj	<i>many</i>	
dificultades	f	<i>difficulties</i>	

once

Nos hace **falta analizar** cuidadosamente los **riesgos**.

リスクを慎重に分析する必要がある。

nos	pron	<i>us, we</i>	
hace	v	<i>it makes</i>	不定詞は <i>hacer</i> , 現在形, 三人称単数
falta	n	<i>lack, need</i>	"hace falta" は「～が必要である」を意味する句
analizar	v	<i>to analyze</i>	不定詞
cuidadosamente	adv	<i>carefully</i>	
riesgos	m	<i>risks</i>	

un poco más

hacer falta というのは少しややこしい表現かもしれない。使い方をまとめると、

hacer falta は

1. 二語で **gustar** 型動詞のように機能する
2. 「必要とされるもの」が主語
3. 「必要としている人」は間接目的格代名詞で表す

以上三点が大事。試しに、「**José** はたくさん勉強することを必要としている」をスペイン語にしてみよう。

doce

Para mí, **a veces es difícil responder a preguntas básicas de los estudiantes.**

私にとっては、学生からの基本的な質問に答えるのが難しい場合がある。

para
mí
a veces
es
difícil
responder
preguntas
básicas
estudiantes

prep	<i>for</i>	
pron	<i>me</i>	目的格代名詞
loc	<i>sometimes</i>	
v	<i>is</i>	不定詞は <i>ser</i> , 現在形, 三人称単数
adj	<i>difficult</i>	
v	<i>to answer</i>	不定詞
f	<i>questions</i>	
adj	<i>basic</i>	
m	<i>students</i>	

un poco más

Para mí の mí は「私」の前置詞格。噛み砕いていえば、yo と tú は前置詞の後ろに置かれるとそれぞれ mí, ti と専用の形をとるということ。

さらに、con と組み合わせるときは更に特殊な形となるのでした: conmigo, contigo。

Trabajo en la gestión de un proyecto para **diseñar vehículos ecológicos**.

私はエコカーのデザインプロジェクトの管理部門で働いている。

trabajo	v	<i>I work</i>	不定詞は <i>trabajar</i> , 現在形, 一人称単数
en	prep	<i>in, on</i>	
gestión	f	<i>management</i>	
proyecto	m	<i>project</i>	
para	prep	<i>for, in order to</i>	
diseñar	v	<i>to design</i>	不定詞
vehículos	m	<i>vehicles</i>	
ecológicos	adj	<i>ecological, eco-friendly</i>	

catorce

Allí se planea un **acto** para conmemorar la **temporada**.

そこでは、シーズンを記念するイベントが計画されている。

allí	adv	there	
se	pron	(reflexive marker)	受動態を示す再帰代名詞
planea	v	is planned	不定詞は <i>planear</i> , 現在形, 三人称単数
acto	m	event, act	
para	prep	for, in order to	
conmemorar	v	to commemorate	不定詞
temporada	f	season	

un poco más

表に書いてある通り、この文の **se** は *plantear* (計画する) という意味の動詞を「計画される」という意味に変換する働きをしています。スペイン語における受け身の表現法で最も使用頻度の高いものです。ただ、この受け身の **se** を使用する際には縛りも多いので、その辺りも含めて復習しておきましょう。

quince

En el campus no se puede fumar pero fuera sí.

キャンパス内は禁煙ですが、キャンパス外は喫煙可能です。

en
campus
no
se
puede
fumar
pero
fuera
sí

prep	<i>in, on</i>	
m	<i>campus</i>	
adv	<i>no, not</i>	
pron		一般論を示す再帰代名詞
v	<i>can</i>	不定詞は <i>poder</i> , 現在形, 三人称単数
v	<i>to smoke</i>	不定詞形
conj	<i>but</i>	
adv	<i>outside</i>	
adv	<i>yes</i>	

un poco más

この文の **se** は一般論を表す用法。再帰代名詞、特に三人称の **se** には「～自身に/を」にとどまらない機能がたくさんあるのでした。忘れていたらよく復習を。

dieciséis

En el **marco** de la biología, la **especie** se clasifica según **características comunes**.

生物学の枠組みの中では、種は共通の特徴に従って分類される。

en	prep	<i>in, within</i>	
marco	m	<i>framework</i>	
biología	f	<i>biology</i>	
especie	f	<i>species</i>	
se	pron	<i>(reflexive marker)</i>	受動態を示す再帰代名詞
clasifica	v	<i>is classified</i>	不定詞は clasificar, 現在形, 三人称単数
según	prep	<i>according to</i>	
características	f	<i>characteristics</i>	複数形
comunes	adj	<i>common</i>	複数形

diecisiete

El mensaje se basa en fuentes confiables.

このメッセージは、信頼できる情報源に基づいている。

mensaje	m	<i>message</i>	
se	pron	<i>(reflexive marker)</i>	
basa	v	<i>is based</i>	不定詞は basar, 現在形, 三人称単数
en	prep	<i>on, in</i>	
fuentes	f	<i>sources</i>	
confiables	adj	<i>reliable</i>	

un poco más

ここの se は「他動詞を自動詞にする」se。
basar: 「基礎を置く」 basarse: 「～に基づく」という感じか。
筆者の体感では後者で使う方が圧倒的に多い。
更に一步発展させて、basarse en という形で覚えておくのが吉。
to base ではなく to be based on で覚えておいた方がいいのと同じ。

dieciocho

La boda se **celebra** en la **plaza antigua**.

結婚式は古い広場で行われる。

boda

f *wedding*

se

pron *(reflexive
marker)*

受動態を示す再帰代名詞

celebra

v *is celebrated*

不定詞は *celebrar*, 現在形, 三人称単数

en

prep *in, on*

plaza

f *square*

antigua

adj *old, ancient*

diecinueve

Se encuentra la confianza en el **fondo** de la **comunicación**.

コミュニケーションの根底にあるのは信頼だ。

se	pron	(reflexive marker)	受動態を示す再帰代名詞
encuentra	v	is found. is	不定詞は encontrar, 現在形, 三人称単数
confianza	f	trust	
en	prep	in, at	
fondo	m	bottom, basis	
comunicación	f	communication	

un poco más

お察しの通り、fondo は英語の fund と語源が同じ。ラテン語の fundus ‘底’。fundamental も同様。基金、根本的な、ということ。

スペイン語の fondo は「底、基礎、根本」以外に、英語同様「基金」という意味でも使われる。

また、encontrarse というのもよく使われる形。encontrar 単発では found, 再帰にすると「ほぼ estar」という風に覚えておくとよい。

veinte

Por favor, escribe tu nombre **completo** en el formulario.

フォームにフルネームを入力してください。

por favor
escribe
tu
nombre
completo
en
formulario

loc	<i>please</i>
v	<i>write</i>
pron	<i>your</i>
m	<i>name</i>
adj	<i>full, complete</i>
prep	<i>in, on</i>
m	<i>form</i>

不定詞は *escribir*, **命令形**, 二人称単数

所有代名詞、二人称単数

un poco más

ここの **escribe** は「彼が書く」ではなく **tú** に対する命令形である点に注意。 **現在形と tú への命令形は同形** なのでした。ただ、よく使う動詞は命令形にする時にも不規則形になりがちなのでそのあたりのチェックをしておくといいでしょう。

veintiuno

Mis **compañeros** y yo **nos sentamos** en la mesa para **iniciar** la negociación sobre el empleo.

私と同僚は、雇用交渉を始めるためにテーブルについた。

mis	pron	my	所有形容詞、複数
compañeros	m	<i>companions, colleagues</i>	複数形
y	conj	<i>and</i>	
yo	pron	<i>I</i>	
nos	pron	<i>ourselves</i>	再帰代名詞
sentamos	v	<i>we sit</i>	不定詞は <i>sentarse</i> , 現在形, 一人称複数、「私たちは座らせる」
mesa	f	<i>table</i>	
para	prep	<i>to, in order to</i>	
iniciar	v	<i>to start</i>	
negociación	f	<i>negotiation</i>	
sobre	prep	<i>about, on</i>	
empleo	m	<i>employment, job</i>	

un poco más

sentar という動詞には「座らせる」という意味しかないことに注意。再帰代名詞（この文は主語が **nosotros** なので **nos**）をつけて「座る」という意味になります。再帰代名詞は他動詞を自動詞にする、という用法の典型例です。

veintidós

En el **interior** del **cuarto** está **funcionando** un **viejo** reloj de pared.

部屋の中では古い壁掛け時計が動いている。

en	prep	<i>in, inside</i>	
interior	m	<i>interior</i>	
cuarto	m	<i>room</i>	
está	v	<i>is</i>	不定詞は <i>estar</i> , 現在形, 三人称単数
funcionando	v	<i>functioning, working</i>	不定詞は <i>funcionar</i> , 現在分詞
viejo	adj	<i>old</i>	
reloj	m	<i>clock</i>	
pared	f	<i>wall</i>	

un poco más

表にもある通り、funcionando は現在分詞。estar + 現在分詞で現在進行形になるのです。

veintitrés

En esta **unidad** continuamos **haciendo ejercicios financieros**.

このユニットでは、我々は財務演習を引き続き実行する。

en	prep	<i>in</i>	
esta	est	<i>this</i>	指示詞、女性単数
unidad	f	<i>unit</i>	
continuamos	v	<i>we continue</i>	不定詞は <i>continuar</i> , 現在形, 一人称複数
haciendo	v	<i>doing</i>	不定詞は <i>hacer</i> , 現在分詞
ejercicios	m	<i>exercises</i>	複数形
financieros	adj	<i>financial</i>	複数形

un poco más

英語もスペイン語も、**be/estar** 以外の動詞と現在分詞を組み合わせられるようになってからが本番。いずれの言語でも、「『続ける』系の動詞 + 現在分詞」という句は頻出。「～し続ける」という意味になります。

veinticuatro

A pesar de las evidencias, él sigue **afirmando** lo **contrario**.

証拠があるにも関わらず、彼は反対のことを主張し続けている。

a pesar de
evidencias
él
sigue
afirmando
lo
contrario

prep	<i>despite</i>
f	<i>evidence</i>
pron	<i>he</i>
v	<i>continues</i>
v	<i>affirming</i>
art	<i>it, that</i>
adj	<i>opposite, contrary</i>

不定詞は *seguir*, 現在形, 三人称単数

不定詞は *afirmar*, 現在分詞

中性の定冠詞

un poco más

ここも *seguir* + 現在分詞 という句になっている。「～し続ける」です。

また、*lo contrario* も要チェック。*lo* + 形容詞は「～なこと」という意味でした。形容詞を名詞化しているわけです。

veinticinco

El **resto** de los **pacientes** siguen recibiendo ese **tratamiento**.

残りの患者は引き続きこの治療を受ける。

resto	m	<i>rest, remainder</i>	
pacientes	m	<i>patients</i>	
siguen	v	<i>they continue</i>	不定詞は <i>seguir</i> , 現在形, 三人称複数
recibiendo	v	<i>receiving</i>	不定詞は <i>recibir</i> , 現在分詞
ese	est	<i>that</i>	指示詞、男性単数
tratamiento	m	<i>treatment</i>	

veintiséis

Esta es una **compañía dedicada** a la **producción de películas**.

これは映画の制作を専門とする会社だ。

esta	est	this	指示詞、女性単数
es	v	is	不定詞は ser, 現在形, 三人称単数
compañía	f	company	
dedicada	pp	dedicated	
producción	f	production	
películas	f	films, movies	

un poco más

dedicada は **dedicar** の過去分詞。過去分詞は言ってみれば動詞の形容詞形であり、修飾する名詞の性数に一致します。ここでは **compañía** という女性単数の名詞を修飾しているから **dedicada** になっているというわけ。このポイントは例年なかなか定着しないので、この例文は丸暗記するくらいでいいです。

veintisiete

El lanzamiento de la nueva **temporada** de Valeria está **previsto** para el 2024.

バレリアの新シーズンは2024年にリリースされる予定だ。

lanzamiento	m	<i>launch</i>	
nueva	adj	<i>new</i>	
temporada	f	<i>season</i>	
está	v	<i>is</i>	不定詞は <i>estar</i> , 現在形, 三人称単数
previsto	pp	<i>planned, expected</i>	<i>prever</i> の過去分詞
para	prep	<i>for</i>	

un poco más

六月ごろという噂であったが、年末リリースっぽい雰囲気になってきた (24/09/05)。それはさておき、この『バレリア』、名作なのでぜひ、Netflixに加入してみていただきたい。基本的にハードなラブコメであるが、ちょいちょい人情モノっぽくなったり社会問題が関わったりで飽きさせない。

veintiocho

La **lista** de **objetos** perdidos está **colocada** en la **mesa**.

遺失物のリストがテーブルに置かれている。

lista	f	<i>list</i>	
objetos	m	<i>objects</i>	複数形
perdidos	adj	<i>lost</i>	複数形
está	v	<i>is</i>	不定詞は <i>estar</i> , 現在形, 三人称単数
colocada	pp	<i>placed</i>	
mesa	f	<i>table</i>	

un poco más

「多摩の遺失物製造機」とは筆者のことであるが、スペインで落とし物をして無事に回収できたためしがない。注意し過ぎるということはない。

estar colocada は受け身になっていることにも注意。*ser* + 過去分詞、*estar* + 過去分詞、再帰受け身。スペイン語の受け身は大体三パターン。それぞれの違いをきちんと理解していますか？

veintinueve

Con la **referencia agregada**, el **documento** **está** **completo**.

参照が追加されると、ドキュメントが完成する。

con
referencia
agregada
documento
está
completo

prep	<i>with</i>
f	<i>reference</i>
pp	<i>added</i>
m	<i>document</i>
v	<i>is</i>
adj	<i>complete</i>

不定詞は *estar*, 現在形, 三人称単数

treinta

Es un municipio **ubicado** en una **región** montañosa, conocida por su hermoso paisaje.

山岳地帯に位置する自治体で、美しい景観で知られている。

es	v	is	不定詞は ser, 現在形, 三人称単数
municipio	m	municipality	
ubicado	pp	located	
región	f	region	
montañosa	adj	mountainous	
conocida	pp	known	
por	prep	for, because of	
su	pron	its	所有形容詞
hermoso	adj	beautiful	
paisaje	m	landscape	

un poco más

municipio ubicado, región conocida と一つの文に二つ、「名詞 + 過去分詞」句が出てきている。こちらも丸暗記しておきたい。

treinta y uno

La **campaña** de **elecciones municipales** de este año ha sido muy intensa.

今年の地方選挙は、非常に激しい選挙戦となった。

campaña	f	campaign	
elecciones	f	elections	複数形
municipales	adj	municipal	複数形
este	est	this	指示詞、男性単数
año	m	year	
ha sido	v	has been	不定詞は ser, 現在完了形、三人称単数
muy	adv	very	
intensa	adj	intense	

un poco más

この辺りから現在完了が混ざってきます。Haber + 過去分詞 こちらにも注意しながら読んでください。

treinta y dos

En particular, la demanda de productos ecológicos ha aumentado significativamente.

特に、オーガニック製品の需要が大幅に増加した。

en	prep	<i>in</i>	
particular	adj	<i>particular</i>	
demanda	f	<i>demand</i>	
productos	m	<i>products</i>	
ecológicos	adj	<i>ecological, organic</i>	
ha aumentado	v	<i>has increased</i>	不定詞は <i>aumentar</i> , 現在完了形、三人称単数
significativamente	adv	<i>significantly</i>	

treinta y tres

Sacamos una conclusión fundamental al cabo de la jornada.

その日の終わりに、私たちは根本的な結論を導き出した。

sacamos
conclusión
fundamental
al cabo de
jornada

v	<i>we drew</i>	不定詞は <i>sacar</i> , 現在形, 一人称複数
f	<i>conclusion</i>	
adj	<i>fundamental</i>	
prep	<i>at the end of</i>	
f	<i>day, workday</i>	

un poco más

日本語では**結論**は「出す」ものだが、スペイン語では *sacar*, 「引っ張る」ものです。こうしたセットで使うちょっとした決まり言葉をコロケーションといいます。この辺を意識すると語彙も効果的に広がるし、こなれ感も出るでしょう。重要事項であるため、DELE や TOEIC 等でもよく問われます。

treinta y cuatro

Al finalizar una **operación militar** bastante **difícil**, los líderes del **movimiento** **declararon** la independencia.

かなり困難な軍事作戦の終わりに、運動の指導者たちは独立を宣言した。

al + V

finalizar

operación

militar

bastante

difícil

líderes

movimiento

declararon

independencia

prep

「～する時」

v

to finish

f

operation

adj

military

adv

quite, fairly

adj

difficult

m

leaders

m

movement

v

they declared 不定詞は *declarar*, 過去形, 三人称複数

f

independence

un poco más

点過去も出てきました。活用大丈夫でしょうか。

treinta y cinco

En **consecuencia**, la **época** de oro de España llegó a su fin.

その結果、スペインの黄金時代は終焉を迎えた。

en	prep	<i>in</i>	
consecuencia	f	<i>consequence</i>	en consecuencia = in consequence
época	f	<i>era, period</i>	
de	prep	<i>of</i>	
oro	m	<i>gold</i>	
España	propN	<i>Spain</i>	固有名詞
llegó	v	<i>it came</i>	不定詞は <i>llegar</i> , 過去形, 三人称単数
fin	m	<i>end</i>	

un poco más

época という言葉がターゲットなので **época de oro** としたが、**Siglo de Oro** (黄金世紀) というのが一般的。政治、軍事、芸術、哲学、文学等々が一斉に花開いた時期を指す。レコンキスタの終わった **1492** 年から、ペドロ・カルデロン・デ・ラ・バルカ（劇作家）が没した **1681** 年まで。**Siglo** と単数形なのにほぼ二世紀に渡っている点に個人的にはスペインらしさを感じる。

treinta y seis

Recibí muchos **consejos** y **apoyo** por parte de mi mentor.

メンターからたくさんのアドバイスやサポートを受けた。

recibí
muchos
consejos
apoyo
por parte de
mi
mentor

v	<i>I received</i>
adj	<i>many</i>
m	<i>advice</i>
m	<i>support</i>
loc	<i>by, from</i>
pron	<i>my</i>
m	<i>mentor</i>

不定詞は recibir, 過去形, 一人称単数

treinta y siete

Mercadona **lanzó** una **marca privada** de productos **orgánicos**.

メルカドーナは、オーガニック製品の独自のプライベートブランドを立ち上げた。

lanzó

v

launched

不定詞は lanzar, 過去形, 三人称単数

marca

f

brand

privada

adj

private

productos

m

products

orgánicos

adj

organic

un poco más

メルカドーナは筆者と筆者の身の回りのスペイン人たちの中で最も人気のあるスーパー。独自ブランドの製品が安くて質が良く素晴らしい。店舗数も多いので、スペインを訪れた際に見かけることもあるでしょう。ぜひ見学してほしい。

treinta y ocho

Encontramos un **camino** en el **campo** durante nuestro **viaje**.

旅の途中で野原に道を見つけた。

encontramos	v	<i>we found</i>	不定詞は <i>encontrar</i> , 点過去形, 一人称複数
camino	m	<i>path, way</i>	
en	prep	<i>in, on</i>	
campo	m	<i>field, countryside</i>	
durante	prep	<i>during</i>	
nuestro	pron	<i>our</i>	
viaje	m	<i>trip, journey</i>	

un poco más

話の内容的に、ここの **encontramos** は点過去でしょう。
-ar 動詞は **nosotros** が主語の時、現在形も点過去形も同形となるのでケースバイケースで現在か過去かを判断する必要があります。

treinta y nueve

Finalmente, los ancianos entendieron el concepto de libertad.

ようやく、その老人たちは自由という概念を理解した。

finalmente	adv	<i>finally</i>	
ancianos	m	<i>elderly people</i>	
entendieron	v	<i>they understood</i>	不定詞は <i>entender</i> , 点過去, 三人称複数
concepto	m	<i>concept</i>	
libertad	f	<i>freedom</i>	

cuarenta

El **jefe** me **comentó** la **cantidad** de **dinero** que **necesitamos**.

上司は、私たちがどれだけのお金を必要としているかを教えてくれた。

jefe	m	<i>boss</i>	
me	pron	<i>to me</i>	間接目的語代名詞
comentó	v	<i>he told</i>	不定詞は <i>comentar</i> , 過去形, 三人称単数
cantidad	f	<i>amount</i>	
dinero	m	<i>money</i>	
que	relat	<i>that</i>	関係代名詞
necesitamos	v	<i>we need</i>	不定詞は <i>necesitar</i> , 現在形, 一人称複数

cuarenta y uno

Añadimos algunos cambios al documento.

我々はドキュメントにいくつかの変更を加えた

añadimos

algunos

cambios

al

documento

v

we added

不定詞は añadir, 点過去, 一人称複数

adj

some

m

changes

prep

to the

"al" = "a + el"

m

document

cuarenta y dos

Ayer le entregaron el premio de Balón de Oro a Messi.

昨日、メッシはバロンドール賞を授与された。

ayer	adv	yesterday	
le	pron	to him/her	間接目的語格名詞
entregaron	v	they delivered, they awarded	不定詞は entregar, 過去形, 三人称複数
premio	m	prize, award	

un poco más

スペイン語でよく使われる、「主語なし、かつ動詞が三人称の複数」のパターン。主語相当の対象がいまいち不明瞭の時（この場合は FIFA の偉い人たちというのはわかるが具体的に誰なのかわからない）、その辺りをぼかしながら話す、書く時にこういう言い方がされます。日本語ではそういう時、文を受け身にするすることで、主語の不特定感を表します。あまり図式化するのもどうかと思うが、主語なし三人称複数の動詞を見かけたら、受け身っぽく解釈すると、解釈がスムーズにいくことが多々ある、ということ。

cuarenta y tres

La **asociación** mencionó el **contenido** del libro.

協会は本の内容に言及した。

asociación
mencionó
contenido
libro

f *association*

v *mentioned*

m *content*

m *book*

不定詞は *mencionar*, 点過去, 三人称単数

un poco más

本学の一部クラスでは後期に *hacer referencia a* という表現を学ぶはず。これはそのまま *mencionar* の同義表現になっているのでセットで覚えておこう。

cuarenta y cuatro

Aprendimos diseño gráfico en la escuela.

学校でグラフィックデザインを学んだ。

aprendimos
diseño
gráfico
escuela

v

we learned

不定詞は aprender, 点過去形, 一人称複数

m

design

adj

graphic

f

school

cuarenta y cinco

Ocurrió un horrible atentado cerca del banco Santander.

恐ろしいテロがサントアンデル銀行の近くで発生した。

ocurrió	v	occurred	不定詞は ocurrir, 点過去形, 三人称単数
horrible	adj	horrible	
atentado	m	attack, assault	
cerca de	prep	near	
banco	m	bank	

un poco más

主語の人や物が意図的に行うことのできない動作を表す自動詞のことを専門用語で非対格性自動詞といいます。

ocurrir 等はその典型ですね。厳つい用語ではありますが、「スペイン語では非対格性自動詞の主語は動詞に後置が基本」という暗黙の了解があるので、えいやと覚えるだけの価値はあると思います。この辺を徹底しているとやはりこなれ感出ますので。

cuarenta y seis

Ese **alumno** con la **camiseta roja** tocó la **puerta**.

その赤いＴシャツを着た生徒がドアをノックした。

ese
alumno
con
camiseta
roja
tocó
puerta

est	that	指示詞、男性単数
m	student	
prep	with	
f	t-shirt, shirt	「シャツ」は <i>camisa</i>
adj	red	
v	knocked, touched	不定詞は <i>tocar</i> , 過去形, 三人称単数
f	door	

cuarenta y siete

En la **provincia** de Almería **sucedieron** diversos fenómenos peculiares.

アルメリア県では、いくつかの特異な現象が起こった。

en	prep	<i>in</i>	
provincia	f	<i>province</i>	
Almería	propN	<i>Almería</i>	
sucedieron	v	<i>happened</i>	不定詞は <i>suceder</i> , 点過去形, 三人称複数
diversos	adj	<i>various</i>	
fenómenos	m	<i>phenomena</i>	複数形
peculiares	adj	<i>peculiar</i>	複数形

un poco más

この *suceder* も非対格性自動詞であり、それ故に主語 **diversos fenómenos** が動詞の後ろに置かれていることに着目。

Almería は知名度が低いが筆者が愛してやまない南部の街。海が綺麗、飲食強豪県、イスラム文化の名残り、等々魅力が多い。youtube か何かで検索してほしい。

cuarenta y ocho

Su **hermano** luchó en la **guerra** por la **libertad**.

彼の兄は自由のためにその戦争で戦った。

su	pron	his/her	所有詞
hermano	m	brother	
luchó	v	fought	不定詞は luchar, 点過去形, 三人称単数
en	prep	in	
guerra	f	war	
por	prep	for, because of	
libertad	f	freedom, liberty	

un poco más

日本語では『自由』、スペイン語では **libertad** であるが、英語には **freedom/liberty** という二語が存在する。本邦における辞書などでは前者は「シンプルに何も縛りが無い状態」、後者は「権利として勝ち取った縛りのない状態」という風に説明されることが多いようである。一方、ネットの掲示板で英語母語話者が以下のように説明しているのを見かけた。詩的というか実感がこもっていてなかなか味わい深い。

“Generally, I associate “liberty” with the opposition or release from imposed authority, whereas “freedom” is the wonderful feeling of making your own rules.”

cuarenta y nueve

Los ciudadanos eligieron soluciones avanzadas.

市民は先進的な解決を選択した。

ciudadanos
eligieron
soluciones
avanzadas

m

citizens

複数形

v

they chose

不定詞は *elegir*, 点過去形, 三人称複数

f

solutions

pp

advanced

cincuenta

El tribunal **se refirió a la inversión** por parte de esa fábrica.

裁判所は、その工場による投資に言及した。

tribunal	m	<i>court</i>	
se	pron	<i>(reflexive marker)</i>	再帰代名詞
refirió	v	<i>referred</i>	不定詞は <i>referir</i> , 点過去形, 三人称単数
inversión	f	<i>investment</i>	
por parte de	loc	<i>by</i>	
esa	est	<i>that</i>	指示詞、女性単数
fábrica	f	<i>factory</i>	

un poco más

referirse a = hacer referencia a = mencionar

cincuenta y uno

La presidenta **propuso** exportar una **cantidad superior a la capacidad** de producción.

大統領は、生産能力を超える量を輸出することを提案した。

presidenta	f	<i>president</i>	
propuso	v	<i>proposed</i>	不定詞は <i>proponer</i> , 点過去形, 三人称単数
exportar	v	<i>to export</i>	
cantidad	f	<i>quantity</i>	
superior	adj	<i>higher</i>	
capacidad	f	<i>capacity</i>	
producción	f	<i>production</i>	

un poco más

スペイン語の *poner* と英語の *pose* は同語源。これを知っておくと、*proponer*, *suponer* といった語を初めてみた時でも、「ああ、*propose*, *suppose* か」と類推がききます。覚えやすくもなるでしょう。

cincuenta y dos

El **chico** de los **ojos negros** me **miró** apasionadamente.

黒い瞳の少年は、私を熱く見つめた。

chico

m *boy*

ojos

m *eyes*

negros

adj *black*

me

pron *me*

miró

v *looked at*

不定詞は *mirar*, 点過去形, 三人称単数

apasionadamente

adv *passionately*

cincuenta y tres

Ese viejo me **solía proponer** cosas absurdas.

その老人は私にばかげたことを提案したものだ。

ese
viejo
me
solía
proponer
cosas
absurdas

est	<i>that</i>	指示詞、男性単数
m	<i>old man</i>	
pron	<i>to me</i>	
v	<i>used to</i>	不定詞は <i>soler</i> , 線過去形, 三人称単数
v	<i>to propose</i>	
f	<i>things</i>	
adj	<i>absurd</i>	

cincuenta y cuatro

Ese **río** fue **descubierto** en el siglo XV.

その川は 15 世紀に発見された。

ese	est	<i>that</i>	指示詞、男性単数
río	m	<i>river</i>	
fue	v	<i>was</i>	不定詞は <i>ser</i> , 点過去形, 三人称単数
descubierto	adj	<i>discovered</i>	<i>descubrir</i> の過去分詞
en	prep	<i>in</i>	
siglo	m	<i>century</i>	
XV	num	<i>15th</i>	

cincuenta y cinco

La **participación** de EE.UU. en la Copa **Mundial** fue **confirmada** ayer.

昨日、アメリカのワールドカップ出場が確認された。

participación
EE.UU.
Copa **Mundial**
fue
confirmada
ayer

f	<i>participation</i>	
propN	<i>U.S.A.</i>	Estados Unidos の略語
propN	<i>World Cup</i>	
v	<i>was</i>	不定詞は <i>ser</i> , 過去形, 三人称単数
pp	<i>confirmed</i>	動詞「confirmar」の過去分詞
adv	<i>yesterday</i>	

un poco más

上級生向けの講読クラスのテストで **Estados Unidos** を含む文を和訳せよ、という問題を出したところ、「ソ連」やら「スウェーデン」やら珍答が続出してひっくり返ったことがある。United States ですよ。

cincuenta y seis

El tiempo que tarda el **procedimiento de pago** **depende de** la habilidad de cada empleado.

支払い手続きにかかる時間は、各従業員の能力によって異なります。

tiempo	m	<i>time</i>	
que	relat	<i>that, which</i>	
tarda	v	<i>takes</i>	不定詞は <i>tardar</i> , 現在形, 三人称単数
procedimiento	m	<i>procedure</i>	
de	prep	<i>of</i>	
pago	m	<i>payment</i>	
depende de	v	<i>depends on</i>	不定詞は <i>depende</i> , 現在形, 三人称単数
habilidad	f	<i>skill</i>	
cada	adj	<i>each</i>	
empleado	m	<i>employee</i>	

cincuenta y siete

Esperamos que esta investigación pueda **aportar soluciones y resolver** problemas ambientales complejos.

この研究が解決策を提供し、複雑な環境問題を解決することを我々は願っている。

esperamos	v	<i>we hope</i>	不定詞は <i>esperar</i> , 現在形, 一人称複数
que	conj	<i>that</i>	
esta	est	<i>this</i>	指示詞、女性単数
investigación	f	<i>research, investigation</i>	
pueda	v	<i>can</i>	不定詞は <i>poder</i> , 接続法現在形, 三人称単数
aportar	v	<i>to provide</i>	
soluciones	f	<i>solutions</i>	
resolver	v	<i>to solve</i>	
problemas	m	<i>problems</i>	
ambientales	adj	<i>environmental</i>	
complejos	adj	<i>complex</i>	

un poco más

願望を表す動詞の従属節内では接続法が用いられるのでした。esperar/querer que は典型例です。

cincuenta y ocho

Buscamos un actor que pueda **actuar** con un **estilo similar al original**.

原作に近いスタイルで演技できる俳優さんを募集している。

buscamos	v	<i>we seek</i>	不定詞は <i>buscar</i> , 現在形, 一人称複数
actor	m	<i>actor</i>	
que	conj	<i>that</i>	
pueda	v	<i>can</i>	不定詞は <i>poder</i> , 接続法現在形, 三人称単数
actuar	v	<i>to act</i>	
con	prep	<i>with</i>	
estilo	m	<i>style</i>	
similar	adj	<i>similar</i>	
al	prep	<i>to the</i>	"al" = "a + el"
original	adj	<i>original</i>	

un poco más

先行詞が実在しない人や物の場合、関係節内の動詞は接続法。多分お手持ちの教科書にも、「スペイン語を話せる秘書さんを募集している」みたいな例文が載っているのではないかな。この例文はまさにこの「秘書さんパターン」です。

cincuenta y nueve

Cierre la puerta por favor para que no entre el aire.

空気が入らないようにドアを閉めてください。

cierre	v	close	不定詞は cerrar, usted に対する命令形
puerta	f	door	
por favor	loc	please	
para	prep	so that	
que	conj	that	
no	adv	not	
entre	v	enters	不定詞は entrar, 接続法現在形, 三人称単数
aire	m	air	

un poco más

接続法現在の三人称の形はそのまま、usted, ustedes に対する命令形として使えます。ここで『閉めてください』になっているのはまさに、命令形だから。

para que no entre の部分にも着目。目的を表す従属節内でも動詞は接続法現在です。特に「para que 接続法」というのは頻出パターンなので覚えておきましょう。

「『空気が入る』という場合、空気には意思がないからこの『入る』は非対格性自動詞だな、そうか、だからこの例文では主語の el aire は動詞 entre の後ろに来てるのか」と思った貴方、満点です。

sesenta

Es **normal actuar** con nerviosismo antes de hablar en público.

人前で話す前に緊張して振る舞うのは普通のことだ。

es	v	is	不定詞は ser, 現在形, 三人称単数
normal	adj	normal	
actuar	v	to act, to behave	不定詞
con	prep	with	
nerviosismo	m	nervousness	
antes de	loc	before	
hablar	v	to speak	不定詞
en	prep	in	
público	m	public	

un poco más

お疲れ様でした。これで終わりです。語彙を増やすのは時間がかかるし、とても疲れますが、気長に頑張ってください。よく使う単語 TOP 1000 くらいが頭に入るとかなり楽しめるようになると思いますので。

Festina Lente (ゆっくりいそげ)